

EL INDEPENDIENTE

OFICINAS y TALLERES:
Calle 1ª Sur n° 277
Apartado de correo: n° 391.

DIARIO DE LA MAÑANA
Director, M. A. Casal

TARIFA:
Suscripción mensual ₡ 1.00
Avisos y remitidos, precio
convencional

AÑO III

SAN JOSÉ, COSTA RICA, 25 DE SETIEMBRE DE 1909

NUM 634

LINEA de VAPORES de la United Fruit Co.

La "United Fruit Company" ofrece á sus favorecedores un servicio sin rival entre Puerto Limón y los puntos que abajo se expresan:
VAPORES — ABANGARES, TURRIALBA y ATENAS, de 5000 toneladas cada uno, harán VIAJES DIRECTOS A NEW ORLEANS saliendo de Puerto Limón todos los miércoles á las 8 p. m.
VAPORES — CARTAGO, PARISMINA y HEREDIA, también de 5000 toneladas cada uno, harán un servicio de cabotaje así:
Entre Limón y Bocas del Toro (Panamá), todos los martes á las 9 p. m.;
Entre Limón y New Orleans, con escala en Puerto Barrios, Guatemala y Belize (Honduras), todos los sábados á las 10 a. m.;
VAPORES — LIMÓN, SAN JOSÉ y ESPARTA, de 3300 toneladas cada uno, harán el servicio semanal entre Limón y Boston, saliendo de Limón los domingos á mediodía.
NOTA.— Los pasajeros para New Orleans ó Mobile, deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José ó Limón tres días con anticipación antes de embarcarse, á fin de obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante dichos tres días.
Para más informes dirigirse á las oficinas de la "United Fruit Company", en San José ó Limón, y á los señores SASSO y PIRIE, agentes, en San José.

E. J. HITCHCOCK,
Administrador

"LA EDUCACIÓN"

Sociedad Librera M. V. Blanco & Co.

SAN JOSÉ

En esta acreditada Librería se encuentra el mejor surtido de obras nacionales: LA COCINA COSTARRICENSE, por doña Juana de Aragón; TRATADO DE LOS BIENES, por A. Brenes Córdoba, etc., etc., lo mismo que un buen surtido de papelería.—Se reciben órdenes de sellos de hule, de linotipia, encuadernación y fotograbado. Los trabajos de litografía se atienden con prontitud y exactitud.—Siempre hay surtido de las célebres plumas de fuente de PARKER.

Northern Railway Co. of Costa Rica SERVICIO DE TRENES

| | |
|---|--|
| San José á Limón y estaciones intermedias | |
| Diario, excepto domingo: Mixto, sale 7.00 a. m.; Pasajeros, sale 9.00 a. m. | |
| Domingo solamente: Mixto, sale 9.35 a. m. | |
| Limón á San José y estaciones intermedias | |
| Diario, excepto domingo: Mixto, sale 6.15 a. m.; Pasajeros, sale 10.30 a. m. | |
| Domingo solamente: Mixto, sale 7.10 a. m. | |
| San José á Cartago y estaciones intermedias | |
| Diario, excepto domingo: Mixto, sale 7.00 a. m.; Pasajeros, sale 9.00 a. m., 11.00 a. m. y 5.10 p. m. | |
| Sábado solamente: Pasajeros, sale 3.00 p. m. | |
| Domingo solamente: Pasajeros, sale 9.35 a. m. y 5.10 p. m. | |
| Cartago á San José y estaciones intermedias | |
| Diario, excepto domingo: Pasajeros, sale 7.15 a. m., 12.45 p. m., 4.17 p. m.; Mixto, sale 5.00 p. m. | |
| Domingo solamente: Pasajeros, sale 8.10 a. m., 3.30 p. m. y 5.35 p. m. | |
| San José á Alajuela y estaciones intermedias | |
| Diario, excepto domingo: Pasajeros, sale 8.45 a. m. y 5.10 p. m. | |
| Sábado solamente: Pasajeros, sale 2.00 p. m. | |
| Domingo solamente: Pasajeros, sale 9.35 a. m. y 5.10 p. m. | |
| Alajuela á San José y estaciones intermedias | |
| Diario, excepto domingo: Pasajeros, sale 7.00 a. m. y 1.00 p. m. | |
| Sábado solamente: Pasajeros, sale 3.30 p. m. | |
| Domingo solamente: Pasajeros, sale 8.00 a. m. y 3.30 p. m. | |
| Línea Vieja. | |
| El tren de pasajeros que sale de San José diariamente, excepto domingo, á las 9 a. m., conecta en la Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias á las 2.40 p. m. | |
| El tren mixto que sale de San José, los domingos solamente, á las 9.35 a. m., conecta en La Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias á las 5.28 p. m. | |
| Los trenes de pasajeros que hacen el servicio entre San José y Limón llevan un carrojalón en el cual se pueden reservar asientos con anticipación. | |
| W. E. MULLINS, Gerente general. | |

ELDERS & FYFFES LTD.

Línea directa de Vapores ENTRE PUERTO LIMÓN (COSTA RICA) Y BRISTOL (INGLATERRA)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón á Bristol en 17 días.
Salen de Limón cada quincena:
Pasaje de primera á Bristol, ida..... ₡ 20
Pasaje de primera á Bristol, ida y vuelta..... ₡ 38
A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja del 10 por ciento.
Para informes dirigirse á las Oficinas de la United Fruit Company, en San José ó Limón, ó á los sub-agentes, señores Sasso & Pirie, en San José.
20 de agosto de 1909
E. J. HITCHCOCK.— Admor.

CERVECERIA TRAUPE

FABRICA DE CERVEZAS Y AGUAS GASEOSAS

En esta fábrica, la más grande del país, se elaboran los siguientes artículos:

| | |
|-------------------|--|
| CERVEZAS: | { Negra "Marca Estrella," Lager Bier, Doble, Sencilla (Blanca y Negra) |
| REFRESCOS: | { Cream Soda, ZARZAPARRILLA, Limonada, Kola, Ginger Ale. |

Especialidad de la casa:
"Kola Doble" y "Kola Cham"

INTERESA SABERLO

La acreditada y conocida casa LA CIUDAD DE LONDRES de A. Asch & Bros, dentro de pocos meses se va á trasladar al lado de "La Proveedor," 75 varas al oeste de donde está actualmente establecida, en la misma Avenida Central. Es de urgente necesidad que el público tome buena nota de esto, por su propia conveniencia, por motivos de que todos saben que en esta casa los precios son sin competencia.

Dentista alemán
ICARDO RIEBEL
Frente á don Federico Tinoco.

DIRECTORIO PROFESIONAL

- D** OCTOR EDUARDO URIBE.—Médico y cirujano.—Altos de la "Botica Oriental", frente al Mercado.
- A** LBERTO ECHANDI y MATÍAS TREJOS.—Abogados y notarios. OFICINA, frente á la Casa Presidencial.
- M** ARCIANO ACOSTA.—Abogado y Notario.—Oficina: 175 varas al O. de la esquina N. O. del Parque Central.
- D** R. RAFAEL CALDERON MUNOZ.—Médico y cirujano.— Despacha en la "Botica Moderna" y tiene su casa de habitación al costado de la iglesia de "La Soledad".
- V** ICTOR TREJOS.—Abogado y Notario.—Heredia.—Tiene su bufete en la casa de la señora doña Trina Tr. jos v. de Flores.
- V** ICTOR OROZCO.—Abogado y Notario.—Despacha en su oficina, al lado de la casa de don Nicolás F. Meza.
- J** OSÉ J. CHAVERRI.—Abogado y Notario.—OFICINA: en Heredia, casa de la señora Pasilugus v. de Flores.
- J** ORGE FONSECA.—Abogado y Notario.—Despacha en Limón, en los altos de la casa en que está la BOTICA NUEVA.
- O** SCAR HERRERA.—Abogado y Notario.—Despacha en su oficina, calle 1ª Sur, n° 54.
- D** R. JOSE MARIA BARRIONUEVO.—Médico-cirujano de la Facultad de Londres. Detrás del Edificio Metálico.

I SIDRO MARÍN CALDERÓN.—Abogado y Notario.—Oficina: calle 1ª Sur, n° 60.

L UIS CRUZ MEZA.—Abogado y notario.—Oficina: en la casa que fué del doctor don Antonio Cruz.

Aserradero de Cuesta de Moras

Disuelta la Sociedad WOLF & Cia., el infrascrito continuará los mismos negocios de aserradero y fábrica de hielo, en nombre y representación del actual propietario Lic. don

JOSE J. RODRIGUEZ

Los precios por trabajo en el aserradero han sido notablemente reducidos, conforme se verá por la siguiente tarifa:

| | |
|--|----------|
| Por cada bulto en tablones de 4 varas que no pasen de 19' por 16.. | 12% cts. |
| — — — — — soleras, por varas..... | 04 — |
| — — — — — acepillado tablas, una cara..... | 05 — |
| — — — — — dos caras..... | 08 — |
| — — — — — y machimbrar tablancillos ó tabillas..... | 10 — |

Otros trabajos ó dimensiones fuera de lo ordinario, ó maderas duras, á precios proporcionales y equitativos.
Se garantiza esmero y prontitud en todo. San José, 3 de agosto de 1909.

CARLOS VOLIO TINOCO

AZUCAR de FAMILIA de JUAN VIÑAS

IMPORTANTE

GRAN REBAJA DE PRECIOS

AZÚCAR DE LA AFAMADA MARCA FEDERICO TINOCO

☞ Azúcar de 1ª clase á ₡14.00 el quintal
☞ " " 2ª " " " 12.00 " "
☞ " " 3ª " " " 10.00 " "

A los compradores en cantidades mayores de 10 quintales, se les hará una rebaja de 5 por ciento.

Se encontrarán siempre grandes existencias en los almacenes de los señores W. Steinvorth & Hno. y Pagés & Cª, San José, y W. Steinvorth & Hno. y Lindo Bros. en Limón.

Recibimos órdenes para despachar directamente de Juan Viñas á cualquier parte de la Línea á los mismos precios, libre de gastos.

LINDO Bros., San José.

San José, 1º de Julio de 1909.

SOMBRERERIA

DE

ROBERTO MAROTO B.

Avenida Central, antigua casa de don Telésforo Alfaro, contigua á la oficina que fué del doctor Ernesto Saborio.

Noble actitud del Senado Paraguayo

APRENDAN NUESTROS DIPUTADOS

No hace muchos días, apenas el 19, día en que reanudamos nuestras labores, declamamos lo siguiente al hablar de la difícil situación económica que hoy aflige al país y del desequilibrio del presupuesto nacional: "¿Por qué no se levanta un honorable legislador y propone el recorte de sus propios sueldos de diputado, para que se vea imitado por todos sus colegas? Sólo así tendrían derecho á hablar de economías".

Lejos de pensarse en economías de esa naturaleza, los señores diputados han venido haciendo gala de despilfarro con los dineros de la Nación, únicamente con el objeto de atraerse prosélitos al bando político á que ellos pertenecen, pues casi no ha habido solicitud injusta de ciudadanos que no haya sido atendida incontinenti con grave perjuicio de los intereses públicos; y de esa manera engrosaban las filas del partido de que el Soberano Congreso se había convertido en Junta Directiva.

Y con semejante sistema de contemporizaciones, ellos serán mañana los primeros que tendrán que arrepentirse de tan nefanda obra, cuyos maléficó resultados se palparán cuando los pueblos favorecidos con cantidades nominales exijan el pago de ellas y haya que contestárseles que las arcas fiscales vienen exhaustas, sobre todo desde que el actual Presidente del Poder Legislativo, Licenciado don Ricardo Jiménez, comenzó á hacerles guerra desde su asiento de diputado y por la prensa, á todos los buenos propósitos del actual Gobierno, que no ha dejado de tenerlos creándole dificultades invencibles, con resoluciones asaz interesadas, y que no tenían otro fin que el de *arrastrar* voluntades, para por ese medio injustificable adueñarse del Poder.

Más tarde, la situación del pueblo ha venido empeorando; pero lejos de pensar en conjurarla con hechos, *hechos prácticos*, sólo se perseguía adormecer con cantos de sirena á las clases necesitadas, con seguido lo cual ahí se están los llamados padres de la patria esperando el advenimiento de la nueva

Administración, para reclamar cada cual la parte del botín correspondiente, pues en política—por más que lo nieguen quienes no lo comprenden—hay compromisos TÁCITOS cuando el candidato ó los directores de su partido se ven obligados á prestar ingentes capitales para satisfacer con ellos los gastos de una campaña electoral en que el dinero juega el principal papel.

Recuerde el lector que lejos de contribuir los señores diputados á la nivelación del presupuesto en las anormales circunstancias que vienen afligiendo al país, y sobre todo á las clases proletarias, lo que hicieron fue aumentarse los honorarios que cobran, algunos de ellos por ir á calentar las curules, y no pocos por hablar sandeces ó hacerse eco de decires callejeros. Y todo eso mientras se pensaba en disminuir el personal de otros servicios públicos ó hacer un descuento de relativa consideración á empleados de la última categoría desde el punto de vista del miserable sueldo que devengaban á punta de sudores y sacrificios.

¿Cómo, pues, iban á oírse los dictados del buen juicio, que pedía á grito herido el buen ejemplo por parte de los señores jimenistas? Mientras tanto el pueblo veía la falta de desinterés de sus llamados *Representantes*, pero no se daba cuenta del desprecio que tal conducta envolvía: ni qué se iba á dar cuenta, si buen cuidado se había tenido ante todo de adormecerlo con estudiados cantos de sirena.

Hoy un pueblo hermano del nuestro, lactado en el mismo seno español que el nuestro; el Paraguay, ese pueblo de héroes legendarios, aquel que sostuvo guerra interminable con fuerzas infinitamente superiores en defensa de su dignidad nacional, viene á darnos un ejemplo digno de que nuestros diputados lo imiten.

He aquí el cablegrama recibido hoy de Asunción, capital del Paraguay, que da una idea del espíritu levantado de los senadores de esa nación de las grandes resoluciones:

"Asunción, Paraguay, 23.—En vista de la crítica situación del erario los senadores RENUNCIARON SUS SUELDOS".

Y nótese que esos hombres ilustres de Plutarco no se han hecho una rebaja en sus sueldos, como lo pedíamos nos-

otros á nuestros concriptos, sino que han ido aun más allá: los han renunciado en lo absoluto.

Y nótese más aun: la situación actual del Paraguay de manera alguna puede compararse á la nuestra: difícilmente puede encontrarse una nación que, hoy por hoy, pueda rivalizar con la nuestra en materia de dificultades económicas. El país, por más que se diga en contrario, no es tal rico; por manera que cualquier desequilibrio en su presupuesto forzosamente tiene que ir arrastrando nuevas y mayores dificultades á menos de que un cerebro privilegiado á la vez que un carácter á prueba de contradicciones [tan escasos entre nosotros] logre reorganizar la hacienda pública—haciéndose por consiguiente cada día más irrisorio el nombre que le dieron nuestros antepasados al país: *Costa Rica!*

Si no se comienza, pues, por hacer verdaderas economías, para lo cual deben los señores diputados dar el ejemplo, si no imitando en lo absoluto á sus colegas paraguayos en lo de la renuncia del sueldo, si recortánd solo á la medida de la situación, vendrá, tarde que temprano, el hambre á azotarnos de manera despiadada, si bien es verdad que las únicas víctimas de ella serán los pobres, aquellos que no tienen granjerías en el Congreso ni las tendrán mañana en la Administración Pública, por más que copartidarios de *menor cuantía* se las hayan ofrecido, pues el reducido botín que se extraerá á punta de sangrarse los dedos, apenas alcanzará para un reducido número de *principales*.

A la obra, señores diputados, á cercenarse los sueldos, para que los empleados inferiores y el pueblo en general palpen que traducís en obras vuestras palabras, que los acompañáis en sus escaseces.

MANUEL BLANCO CASTRO

Ecce homo

En la vida de ciertos hombres políticos hay circunstancias que los elevan sobre el nivel común de los demás, viniendo sus figuras á engrandecerse de tal manera ante las multitudes, que más parecen proyecciones fantásticas de inmensos caleidoscopios, que la imagen real y verdadera de aquellos á quienes admiramos y aplaudimos con todas las fuerzas de nuestras convicciones de patriotas.

Acaba de terminarse el torneo electoral más lleno de circunstancias difíciles que se ha visto en la vida política del pueblo costarricense, y á pesar de que el Partido Civil, que llevaba como emblema de sus trabajos la moralidad y el orden, contaba con los mejores elementos del país y con una gran masa popular, desconocida casi en todas las poblaciones de la Re-

pública, el fracaso en las urnas electorales no ha conmovido siquiera ni una de las conciencias de los civilistas fieles, ni ha despertado en ellos animosidades criminales, ni odios, ni rencores.

Ello se debe á las prédicas del ilustre jefe del Partido, don Rafael Iglesias Castro, quien siempre ha sabido encarrilar—con su sola presencia y á la cabeza del partido—á todos sus admiradores y correligionarios, inspirándoles esa fe y esa confianza que parecen formar en él una segunda naturaleza cuando se trata de la realización de arduos problemas en que él se decide á empeñar sus energías vigorosas, siempre triunfadoras.

Mas, preciso es que tomemos en consideración que si el ilustre jefe del Civilismo afrontó la lucha con verdadera abnegación, también ha tenido que vencer preocupaciones fuertes que, muchas veces talvez, surgían entre él con respecto á muchos de los que se le brindaban como partidarios, porque necesitaba evocar su honradez ingénita y requerir los latidos de su corazón para decidirse á aceptar numerosos elementos políticos que se ofrecieron á su causa y en quienes él—con su perspicacia nada común—se convenció de tener fuerzas neutralizadoras de las aspiraciones de su Partido, en vez de fuerzas impulsoras de la Causa que defendíamos.

Por eso pudimos muchísimas veces admirar las energías de ese hombre superior á nuestros tiempos y superior á nuestras condiciones de ciudadanos de un país relativamente pequeño y sin méritos históricos, sin capacidad mediana siquiera para figurar en las primeras líneas de los grandes escalafones de países extranjeros, donde las estaturas morales de los individuos se miden por su talento, por su honradez, por su sano criterio, y más que todo por sus dotes de mando y administración, si á las administraciones públicas son llamados por los votos de los pueblos.

Mas, no solamente el señor Iglesias supo rechazar con oportunidad multitud de gentes que llegaron á ofrecérsele á cambio de dinero y de granjerías en su posible gobierno futuro, sino que dió muestras de cabal dignidad, probada ante el país entero, porque ni él ni sus partidarios se presentaban á las puertas de la llamada "Casa Blanca" á implorar gollerías del Gobierno en favor de su Partido ni de sus partidarios, ni á pedir y menos exigir que se torcieran en su favor disposiciones ejecutivas ni legislativas para asegurar un triunfo.

Si don Rafael Iglesias ha tenido que sucumbir con su gran Partido bajo la masa terrible de una elección en que fue el dinero el principal motor de sus evoluciones y sus triunfos, don Rafael Iglesias, hoy y mañana y siempre, altiva la mirada, con la majestad de los hombres superiores y con el orgullo que emana de la dignidad de un caudillo honrado á quien no abandonan ni por un momento sus fieles amigos; don Rafael Iglesias al verse arrollado por la ola gigante de la inmoralidad política que fué la triunfadora; al verse en medio de los suyos, puede exclamar

con la admirable serenidad que le es peculiar, como exclamó Galileo al ser condenado por el tribunal: *e pur si muove*.

La figura de Iglesias, sin triunfar, es hoy más grande que nunca, por su honradez política sin claudicaciones, por su moralidad privada y más que todo por su dignidad excelsa.

UN ALAJUELENSE INVENDIBLE.

Sobre el estudio de la religión

La religión debe estudiarse no en los libros que la desfiguraban para combatirla, sino en los que la exponen.

El sentido de la vida y el aspecto del mundo cambian por completo según que el espíritu ignore esta cuestión ó que la conozca. Hacerla á un lado es una falta cuyas consecuencias, aun desde el punto de vista puramente humano, son incommensurables. Porque los mismos que estudiando la fe no la encuentran, á lo menos lograrán el inmenso beneficio de comprenderla y de ser exactos al hablar de ella. Seguros pueden estar de salir de este estudio ennoblecidos y más capaces de justicia.

No se me oculta que la fraseología usual en discursos ó artículos electorales permite á hombres supinamente ignorantes de esos problemas el calificarse de espíritus emancipados ó libres. Pero la realidad es por completo diferente. He podido comparar á lo largo de toda mi vida estas dos especies de hombres y de mujeres: los que saben y los que no saben de cosas religiosas. No quisiera lastimar á nadie, pero debo forzosamente constatar que la ignorancia religiosa es causa cierta de inferioridad intelectual. Hay un mundo donde ciertos hombres no penetran, y este mundo es inmenso. Hay hombres á quienes no conocen, cuyo lenguaje no entienden, y sin embargo son sus hermanos y se cuentan por millones. Sin una idea de religión, aceptada ó comprendida á lo menos, la historia es en parte ininteligible: el arte más bello que haya existido (arquitectura, música, escultura, pintura) no pone su alma en contacto con almas ya muy lejanas; las palabras más bellas (las de fraternidad, moralidad, inmortalidad), pierden en seriedad y solidez; aparece lo poco que es la invención humana en el progreso social.

Se adivina, se ama el ser magnífico que resultaría ese hombre, si en lugar de la pequeña lámpara de minero que lo alumbraba, marchase en plena luz solar; ¡cuántos de ellos he encontrado! Todo lo sabían, á veces, salvo lo esencial; tenían una merecida reputación; verbo, ingenio, cordialidad; un deseo de ser útiles al país y una modestia á menudo sincera. Pero carecían de esa curiosidad suprema; eran impotentes donde otros á millones se sienten libres; parecíanme navíos magníficos cuyas velas caen por falta de envergadura y de cordaje mientras que navecillas mucho más pequeñas les ganan la delantera. El vuelo del pensamiento en el origen y en el

fin de las cosas; el recurrir á un Poder que es todo; la armonía de un sistema donde nada falta, donde no se sacrifica la naturaleza sino que se la sublima; la prodigiosa comunión de las almas en el universo y en los siglos; todas las barreras del tiempo y del espacio rotas...; ninguna de esas grandezas sospechaban, ni otras de que los hombres más pobres poseen á menudo el tesoro intacto. Conversaban ellos conmigo y yo reconocía su ciencia de las cosas humanas, su ignorancia de las divinas, su buena fe completa. Y todo era para hacer llorar.

Añadiré que los hombres que no conocen nada de las ciencias religiosas y de los medios religiosos no pueden juzgar del estado del país. Si ellos gobiernan, están expuestos á cometer desconsideraciones inmensas; si son simples ciudadanos, no los compadezco menos, porque en la hora sombría en que estamos no pueden ellos percibir las razones más fuertes que tenemos para creer en la inmortalidad de la Patria. Estas razones encuentran en el sentimiento que ellos ignoran y del cual no han medido las causas ni la intensidad ni el poderío.

Sí, lo repito; yo siento á menudo una viva simpatía mezclada de pena por los hombres que no piensan como yo: no es una amistad ordinaria, porque ella nace de otra cosa distinta á las cualidades de que ellos han dado prueba; nacen de la vista de una potencia inactiva que podía desplegar y multiplicar la belleza de su espíritu, su fuerza, su atrevimiento.

Y es por esto que digo á los que leen: Id en vuestras lecturas más allá de la vida.

RENE BAZIN,

(De la Academia Francesa)

El periódico

Para el hombre moderno, el periódico [el diario, sobre todo], es el pan cotidiano del entendimiento.

Se le espera con el mismo anhelo con que aguarda el niño su acostumbrado alimento.

El periódico tiene para cada uno su predilecta sección.

El intelectual busca los artículos de fondo.

El literato ansía las nuevas producciones de bardos en boga.

El banquero las altas ó bajas del cambio.

El comerciante las listas de precios, la última plana.

Los dandis no leen el diario si no trae crónica de bailes.

Pero en tiempos de política, todos devoran el periódico, pues hasta en los avisos esperan encontrarse algo contra el partido contrario.

Y el mundo moderno está ya formado así; hay que hablarle por el periódico. Los libros los lee únicamente tal ó cual *niebla* que allá en sus mocedades fue profesor ó abogado.

Las novelas, si no vienen de París, se quedan en los estantes.

Las mismas producciones nacionales, que son en otras partes vistas y no oídas, aquí nadie las quiere.

Los mismos periódicos habrá con el tiempo que darlos gratis si se quiere que alguien los lea, y, andando el tiempo, hasta pagar algo también por que se reciban.

Muchos, á la verdad, tienen ra-

zón en no suscribirse: ni leen el periódico, ni le hallan nada.

Y dada la superficialidad que nos invade, pronto pasará con los periódicos lo que sucede ya con los libros científicos.

Opino, pues, para cuando seamos ricos, es decir, para cuando hayamos pagado lo que debemos, que se ponga en el presupuesto la siguiente partida:

"Para editar un periódico y repartirlo gratis... 0."

A decir verdad, y hablando en serio, la situación actual es muy crítica, y cada hijo de vecino puede apenas pensar en la despensa.

Nunca, que sepamos, se ha *frito un huevo, ni aliñado un picadillo*, con el artículo más *sustancioso*, ni se ha podido prescindir de la *buja* por tener sobre la mesa el trabajo más luminoso.

Ni la más dulce composición de *Lisimaco* ha dispensado de pedir, aunque sea fiada, una *tapa de panela*, vulgo *dulce*.

Jamás hemos podido aplacar al casero dándole á leer los elogios más sublimes de la *santa pobreza*.

El caso es empero que los pueblos ignoran muchas cosas; que un periódico sano es el único medio de instruirle, y que existen en los pueblos muchas personas pudientes que pueden suscribirse al periódico y darlo á leer entre sus allegados.

Los curas *ricos* [nacionales ó extranjeros] pueden hacer con eso una buena obra, muy de conformidad con su misión apostólica.

Si ellos desdeñan la buena prensa, los pueblos tienen ciertamente derecho de desdeñarla.

FRAY JUAN.

Reverie

Hace ocho días no más, que á estas horas—9 p. m.—nos encontrábamos, cual otro Aladino, en un palacio encantado,—nuestro suntuoso coliseo. Celebrábamos el día más grande de la patria, el de su Independencia.

Todo ahí era grandioso y digno. Nuestras elegantes damas clásicamente ataviadas, las bellas señoritas luciendo sus ricos vestidos, los caballeros á la *dermière*, y la tacita de oro adornada toda de flores como para día de bodas nos hacía pensar en uno de los cuentos de las Mil y una noches ¡Oh! es que el amigo Próspero Calderón, ese yanqui del Sur, se propuso inaugurar en esta tierra los juegos florales, torneos de cultura que educan á la juventud. ¡Llor al energético iniciador de esa gran fiesta! y más digno de elogio es ese batallador de *Páginas Ilustradas* porque luchó y luchó como un valiente por llevar á cabo esos juegos que harán época en los anales del buen gusto costarricense.

El brillante discurso del inteligente Licenciado don Ernesto Martín, las recitaciones modestas del justamente laureado poeta Lisimaco Chavarría, los números de Banda, de orquesta, de flauta, de piano, de canto, todo, todo, hizo que tuviéramos una velada que recordáremos siempre, y aunque ya los diarios se han ocupado en dar cuenta de ella, no lo hacemos hoy nosotros sino para hacer justicia al modestísimo poeta Lisimaco Chavarría, quien ha probado que á la par de su privilegiado estro poético posee una gran virtud: la humildad. "Los humildes serán ensalzados y los soberbios serán abatidos"

Y Próspero, ese laborioso Próspero, también es hoy blanco de críticas *foxicas* y de calumnias y pullas: todo por que no se llama *Prosperini* ó *monsieur Prosperó* ó *mister Kalderrón*. Así somos, muy pequeñitos, cicateros y envidiosos!

Pero nadie le quita el mérito á ese modesto obrero: á él y sólo á él se debe esa magnífica novedad entre nosotros; y que eso lo com-

pense de las penas que pudiesen causarle.

Para él y para todos sus colaboradores, nuestra entusiasta felicitación.

¡Pasó ya el empréstito! Es decir; pasó á mejor vida. ¡Y nosotros que teníamos tantas ilusiones.

Qué se hace! nos esperaremos á mayo de 1909, según afirman los representantes de... un partido.

Quien se ha lucido con él se be hacerlo, es el erudito patricio don Pedro Pérez Zeledón, quien hizo el estudio más concienzudo que hemos escuchado de ese importantísimo asunto de empréstito.

¡Cuánto ganaría el país con que, en vez de muchachos y domilones, fueran al Congreso solamente personas como el Sr Pérez Zeledón.

Volviéndonos á la celebración de nuestra Independencia, leemos en las crónicas de los pueblos que ha habido bailes, refrescos, cantos escolares, etc.; pero nadie habla de la ceremonia que se celebraba antes, cuando esta República *no era tan civilizada*; es decir, los gobernantes de entonces se acordaban de invocar en el templo como rezaba la Constitución y hoy rezan la de Chile y las de otras repúblicas más progresistas que la nuestra, á Dios Todopoderoso Creador y Supremo Legislador del Universo, celebrando el día de la patria con salemne *Te Deum*.

En Guatemala y el Salvador, sabemos que á pesar de que están gobernados por radicales, todavía se acostumbra el *Te Deum* y después bajo una enramada en las plazas principales se lee al pueblo el acta de la Independencia y se repite el nombre de los próceres. ¡Ay! pero esto es el *petit Paris*. Hay que dejarse de mojigangas y antiguall's".

PELOPONESO.

CAMPO NEUTRAL

El tambor s. bteniente

Un grano de arena convertido en una montaña.

En *La República* del sábado pasado aparece una gaceta con el mote *A un Noé* y refiriéndose al grado conferido, la cual por su redacción no puede ser menos que de algún envidioso músico de esta banda, que se muestra chocado.

Se le ataca por el motivo de no ser competente para la música, ni tener méritos; pero en este particular *fracasa* el autor de dicha gaceta, porque debe comprender que en esta banda no hay competencia en buenos músicos, sino que todos son iguales, puesto que no desempeñan por amor al Arte sino por devengar un salario para comer.

¿Y que se requiere ser un profesor de Música para obtener un grado? Estamos de acuerdo; entonces los ascendidos son profesores que han logrado serlo por sus méritos en el arte.

Pero lo raro fué que no vimos en los ascensos á Castagnaro ni á Vargas Calvo ni á Beldán.

Que hay muchos en la banda con más mérito? Puede ser, pues á éstos les toca ahora presentarse y reclamar su grado si es que se lo merecen por su competencia.

Los ascensos se confieren por la honradez, el buen porte y el cumplimiento del deber; y todo esto—tenemos seguridad—adorna al señor ascendido.

EL MISMO

(Permanente)

De San Isidro de San José

Han pasado las elecciones, después de haber cumplido el pueblo el deber sagrado de sufragar, y en-

tiéndase bien: hablo de aquellos ciudadanos que honradamente depositaron su voto, es decir, no trato de aquellas personas que vergonzosamente vendieron su voluntad á trueque de una piltrafa ó de unos pocos pesos, tomando así el ejercicio del sufragio como medio de especulación para hacer el negocio con el mejor postor. ¡Desgracia de los pueblos que abortan semejantes monstruosidades, nacidas en el zuampo de la vileza, de quienes abusan los que conocen la miseria humana y el hambre actual del país.

El triunfo del Civilismo en este lugar era un hecho; pero fué imposible á última hora impedir las operaciones bancarias de q' el jimenismo se valió como única tabla de salvación en los últimos días y en los mismos de las elecciones, arrojando el asqueroso y vil metal que quemaba la mano de quien lo recibía á cambio de su voto.

Esto es vergonzoso, esto es imperdonable ¡Vale se de la sencillez de las gentes, precisamente en los momentos amargos en que la infeliz suerte con su aterradora mano ha tocado á las puertas del pueblo en la ingrata compañía del Hambre.

El civilismo de San Isidro se siente sumamente honrado; hemos perdido con honor, porque nos queda la honra de haber defendido una causa honrada, la de la Democracia, que llevaba á la cabeza un ilustre hombre á quien el pueblo de San Isidro le debe muchos favores, y á quien sin embargo los espíritus apocados le han pagado hoy con el bufetón de la ingratitud, si bien premonidos del hambre que les imposibilitó todo movimiento libre.

Pero no importa! estas derrotas son triunfos para el egregio candidato del Partido Civil: un hombre que como él jamás se dejó vencer de enemigos poderosos, menos podría abatir su orgullosa frente ante un enemigo tan rastrero como el oro. El triunfo moral es nuestro, y como tal lo celebramos.

Bien podíamos haber ganado la elección con las mismas armas que el jimenismo usó; pero para el Partido Civil y sobre todo para nuestro digno jefe, habría sido un bochorno, una vergüenza innombrable obtener triunfos de esta naturaleza, que á cada paso la conciencia viviría acusándonos de a trevidos mercaderes de conciencias sin pudor.

Llor y gloria á los que no compran ni venden conciencia!

UN CIVILISTA NETO

Por esos mundos

Y ASI SUCEDERA

San Sebastián, 23.—Marchó á Madrid Allende; confía en que las potencias no presten oído á la nota de Mulai Haffid; antes por el contrario espérase que le aconseje arreglar la cuestión directamente con España.

ACUERDO

HUMANITARIO

Estocolmo, 23.—Los dueños de casas decidieron postergar el vencimiento de alquileres hasta el 1° de octubre á los huelguistas pobres. Estalló una bomba debajo del tranvía sin causar mayor daño. Los panaderos se han vuelto al trabajo, habiendo sometido al arbitraje la disputa con los patronos.

CONFLICTO HISPANO-MARROQUI

Melilla, 23.—Después del gran combate ocupamos el yacht *Lasdirst* tuvimos 10 muertos y 70 heridos. Los moros sufrieron grandes pérdidas. Mi rifle vos rindiéronse.

EL MARROQUI NO SE DUERME

Tanger, 23.—El Maghzen ha enviado á potencias una protesta contra la ocupación española de Riff y acusa á España de raptura de la convención de Algeciras. El Maghzen pide la intervención de las potencias para salvaguardar la integridad de Marruecos.

LA VIDA EN EL AIRE

Berlín, 23.—El 26 del presente mes

empieza la semana de aviación. Participarán Farman, Blieriot Latriaru, Leblanc, Rougier y Dufaur. Los premios ascienden á 200000 marcos.

¿QUE DIRA LA MILLONARIA ELKINS?

Roma, 23.—Tan luego como el duque de los Abruzzos se haga cargo del mando de la escuadra volante, se dirigirá á Palma, Lisboa, Brest Portsmouth, Copenhagen, Kiel y Hamburgo.

YA VENDRAN OTRAS

Petersburgo, 23.—Agotáronse las minas de carbón Goschend Vladivostok.

LAVAMIENTO DE HONRAS ???

Habana, 23.—A consecuencia de un artículo que publicó "El Comercio" en que satirizaba los festejos con motivo del aniversario de la batalla de Wajay, en la revolución contra Palma, el general Loizac del Castillo desafió al autor Wilfredo Fernández, batieronse y resultaron ambos heridos. Los padrinos impidieron la continuación del duelo; no se reconciliaron.

Mañana será por Peary

Nueva York, 23.—Recepción de Cook; entusiasmo indescriptible, Cook muy modesto; sucedieron muchos incidentes de entusiasmo y afecto; Cook casi inconocible; la cara bronceada.

Un Ministro no deliberante

Tanger, 23.—El Ministro español pidió al Maghzen retirara la nota á las potencias; Maghzen contestó que no podía desobedecer al Sultán.

MUERTE DE UN "SELF MADE MAN"

Rochester, Minnesota, 23.—Después de larga enfermedad falleció John Johnson; fué tres veces gobernador del Estado, muy estimado por sus conciudadanos, pertenecía á familia muy pobre habiendo sido su madre lavandera.

COSAS REPUBLICANAS!

Valparaíso, 23.—La prensa está contentísima con el pacífico arreglo de la disputa sobre límites entre el Perú y Bolivia. Al mismo tiempo se reconoce que constituye un desaire para el árbitro, cuyo fallo se ha desconocido prácticamente por ambas partes. Hacen notar los diarios que el Perú ha cedido recientemente al Brasil y Bolivia un territorio inmensamente más rico y grande que Tacna. En Carelnapu se han descubierto grandes yacimientos de aceite natural.

A LAVAR LA CASA DIRIA "FRAY JUAN"

Buenos Aires, 23.—Sir Robert Porter, representante de *The Times* de Londres, fué presentado hoy á Plaza por el Ministro británico. Porter está visitando todas las repúblicas del litoral atlántico á fin de "colectar material para una serie de artículos que publicará *The Times*. Otros representantes visitan las repúblicas del Pacífico con el mismo propósito.

EL HEROISMO HISPANO DE SIEMPRE

Melilla, 23.—En el combate de Foves la acometividad de los moros fué extraordinaria. Diezmados por la metra la rehacíanse llegando hasta las avanzadas cuando se les volvía á barrer; reforzadas, formaron en forma de empísimas herradura atacando á los escuadrones. Estos hicieron tres cargas bravas, haciéndoles huir. El batallón chiclan, el único indemne, los atacó á la bayoneta. Resistieron un momento, y por fin cedieron al irresistible empuje de los cazadores, que los persiguieron haciéndoles espantosa carnicería. Al capitán Tobar, que llevaba órdenes, le atravesaron de un balazo el muslo. Cuando lo supo su padre, contestó: "No tengo tiempo para saber todo, atiéndalo bien" y arregló á los escuadrones felicitándoles mientras la infantería los vitoreaba. Los cazadores de Jarifa recogían los heridos. El teniente coronel Eloy Moreira recibió un balazo en el cuello; hállase grave.

BUSINESS IS BUSINESS

Nueva York, 23.—Los empresarios Schubert ofrecieron á Cook 10000 dólares por dos conferencias sobre el viaje polar; las conferencias han de darse en el hipódromo los domingos. El alcalde concedió á Cook la ciudadanía honoraria. Los que la han recibido hasta ahora han sido Lafayette, Carlos Dickens y el príncipe Enrique de Prusia.

VENDO AZUCAR

De Grecia y de Aragón

OFICINA EN SAN JOSE:—50 VARAS AL ESTE DEL BANCO ANGLO.

Teléfono nº 131.

Apartado nº 493.

Oficina en Limón: 25 varas al norte de la tienda de Juan Knohr é hijos.

Guillermo Niehaus.

PEARY y COOK

Tengo para vender:

Vacas lecheras con cría,
novillos chontaleños,

flacos y fríos.

Semillas de zacate de

gengibrillo y guinea garantizadas.

R. Castro F.

Necesita Ud. vestirse?

Pues compre un traje completo, ESPECIALMENTE confeccionado para su cuerpo, con TALLAS A PROPÓSITO, de colores FIRMES y de corte IRREFROCHABLE. Caballeros, señoras y señoritas, lo mismo que niños de ambos sexos, encontrarán á PRECIOS DE SITUACIÓN todo lo necesario en el

Gran Almacén de Robert Hermanos

Enaguas lavables desde 2 COLONES, en nuestra SUCURSAL, esquina del Parque Central.

En la renombrada carnicería

CANOSSA

Además de tener diariamente carnes blancas de res, ternero y cerdo, tiene gran surtido de artículos de salchichas de las más acreditadas fábricas Italianas, y muchos otros artículos de consumo diario. Los precios son los más baratos en plaza, pues se gana sólo sobre la comisión.

COMIDA A DOMICILIO

Las personas que por cualquier inconveniente no puedan hacer preparar los alimentos diarios en su propia casa, podrán mandar llevar la comida de una casa honorable, en que se atiende con la mayor puntualidad y aseo á las horas en que el abonado lo desee y á precio sumamente equitativo, dada la calidad de los alimentos.

En la oficina de "El Independiente" podrá suministrarse los informes que se deseen al respecto.

LITOGRAFIA

DE

Angel Quaranta

Calle 1ª, Sur, nº 277

Apartado nº 346

Diplomas

Facturas

Tarjetas

Cheques

Menús

Acciones

Etiquetas de todas clases y

CUALQUIER TRABAJO CONCERNIENTE AL RAMO

CASA DE HUESPEDES

— Propietario —

Federico Noboa

Calle Central,—50 varas al sur de la Sucursal de Robert, frente á la casa de don José Durán. Alimentos de primera y servicio esmerado. Cuartos espaciosos.

Boarding house

Propietary

Federico Noboa

ZAPATERIA

— DE —

Higinio Carmona

Ultimos estilos. Mag-

ríficos materiales ex-

presamente para la

clientela y para el

público en general.

SORDERA

Si tiene Ud. algunos amigos que sufren de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban á la **Beebe Ear Drum Co.**, 15 Park Row, New York, mencionando este periódico, y se les enviará GRATIS instrucciones de cómo puede curarse por sí solo.—Correspondencia y folletos en Inglés y Español.

A mi antigua clientela

Habiéndome hecho de nuevo cargo del negocio en Río Grande, ofrezco mis servicios como agente y despachador de fletes.

Lo mismo cuento con buenas bestias de alquiler; vinatería, pulpería, restaurante.

Prontitud y esmero en el servicio

Dirección telegráfica: *Aguilar.*

José AGUILAR SOTO

Río Grande, julio de 1909.

ESPACIO
disponible

LA JOSEFINA

— Gran Panadería —

Hago saber á mis clientes y al público en general que todos mis productos son elaborados con harinas de primera clase y que las levaduras que empleo en las fermentaciones son puras. Estas garantías debe tenerlas en cuenta el consumidor á fin de ingerir con poco costo alimentos sanos y nutritivos.

Alberto Odio

Botica Moderna

Frente á la Imprenta Nacional.

Surtido completo.—Servicio esmerado

La oficina de cirugía dental de don

NICOLAS F. MEZA

está en su propia casa, donde la ha tenido siempre.



MIGUEL ANGEL PEREZ, HABANA, CUBA.

Curado de Escrofulosis con LA EMULSION DE SCOTT LEGITIMA

Aire impuro, malos alimentos, vestidos inadecuados y habitaciones húmedas son causas comunes de la Escrófula. Pero la causa más frecuente de este mal (del cual á la tuberculosis no hay nada más que un paso) es la constitución delicada que muchas criaturas heredan al nacer.

Un niño afectado de escrófula necesita una alimentación rica en substancia animal y mineral que le suministre carnes y fuerzas para expeler fuera del sistema la causa del mal. Los alimentos ordinarios son insuficientes para nutrirle y hay que completar entonces la nutrición con la Emulsión de Scott, que suministra á las criaturas con mano pródiga la grasa que favorece el desarrollo de los tejidos vivientes y la substancia mineral que forma la materia plástica de los huesos y los nervios, limpiando la sangre de sus impurezas.

Es por esta razón que la Emulsión de Scott es considerada y recetada por todos los médicos del mundo como el Específico de la Escrofulosis.



S. 100

Precavención Necesaria. — No se confunda la Emulsión de Scott con otros preparados que se ofrecen como similares. La Emulsión de Scott es la única emulsión verdadera, la única que no se separa, no se enrancia, ni quema la boca, ni fermenta en el estómago. Ninguna es legítima sin la marca del "Hombre con el pescado á cuestas."

Las Tabletas de Creosota de Scott & Bowne y la Emulsión de Scott Legítima constituyen el mejor tratamiento de la tuberculosis en todas sus manifestaciones.

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK

Tipografía de "EL INDEPENDIENTE"

LA EDUCACION

SOCIEDAD LIBRERA*

M. V. Blanco & Ca.

San José, C.R.